KOMISSION ASETUS (EY) N:o 1980/98,

annettu 17 päivänä syyskuuta 1998,

Afrikan, Karibian ja Tyynenmeren valtioista (AKT-valtioista) peräisin olevien tiettyjen maataloustuotteiden yhteisön tariffikiintiöiden ja tariffikattojen avaamisesta ja hallinnoinnista sekä yhteisön suorittaman mainittujen maataloustuotteiden viitemäärien valvonnan vahvistamisesta

EUROOPAN YHTEISÖJEN KOMISSIO, joka

ottaa huomioon Euroopan yhteisön perustamissopimuksen,

ottaa huomioon Afrikan, Karibian ja Tyynenmeren valtioista (AKT-valtioista) peräisin oleviin maataloustuotteisiin ja niiden jalostamisessa saatuihin tavaroihin sovellettavasta järjestelystä ja asetuksen (ETY) N:o 715/90 kumoamisesta 20 päivänä heinäkuuta 1998 annetun neuvoston asetuksen (EY) N:o 1706/98 ([1]) ja erityisesti sen 30 artiklan,

sekä katsoo, että

neljännessä AKT–EY-yleissopimuksessa ([2]), jäljempänä "yleissopimus", määrätään, että tuotaessa yhteisöön tiettyjä Afrikan, Karibian ja Tyynenmeren valtioista (AKT-valtiot) peräisin olevia tuotteita voidaan tariffikiintiöiden ja -kattojen sekä viitemäärien rajoissa soveltaa tullittomuutta tai tullinalennusta ja että mainitut yleissopimuksessa määrätyt tariffikiintiöt ja -katot sekä viitemäärät on avattava vuosittain yleissopimuksen voimassaolon ajan,

komission tehtävä on hyväksyä tariffikiintiöiden ja -kattojen sekä viitemäärien avaamiseen ja hallinnointiin liittyvät toimenpiteet,

tietyistä yhteisön tullikoodeksista annetun neuvoston asetuksen (ETY) N:o 2913/92 soveltamista koskevista säännöksistä 2 päivänä heinäkuuta 1993 annetussa komission asetuksessa (ETY) N:o 2454/93 ([3]), sellaisena kuin se on viimeksi muutettuna asetuksella (EY) N:o 1677/98 ([4]), on kodifioitu luovutusta vapaaseen liikkeeseen koskevien ilmoitusten vastaanottamisjärjestyksen mukaisesti käytettäviksi tarkoitettujen tariffikiintiöiden hallinnointiin sekä etuuskohteluun oikeutettujen tuotteiden tuonnin valvontaan liittyvät säännökset,

Lomén yleissopimuksen puolivälin tarkistuksen yhteydessä sovittiin, että järjestelyn muutoksia sovelletaan 1 päivästä tammikuuta 1996; tämän vuoksi olisi säädettävä, että tätä asetusta sovelletaan ja komission asetukset (EY) N:o 1280/94 ([5]), sellaisena kuin se on muutettuna asetuksella (EY) N:o 896/95 ([6]), (EY) N:o 2763/94 ([7]), sellaisena kuin se on viimeksi muutettuna asetuksella (EY) N:o 2411/96 ([8]), ja (EY) N:o 2942/95 ([9]), sellaisena kuin se on muutettuna asetuksella (EY) N:o 982/96 ([10]), kumotaan samasta päivämäärästä lähtien, ja

tässä asetuksessa säädetyt toimenpiteet ovat tullikoodeksikomitean antaman lausunnon mukaiset,

ON ANTANUT TÄMÄN ASETUKSEN:

1 artikla

1. Liitteessä A lueteltuihin Afrikan, Karibian ja Tyynenmeren valtioista (AKT-valtiot) peräisin oleviin tuotteisiin, jotka on luovutettu vapaaseen liikkeeseen yhteisössä ja joiden mukana seuraa yleissopimuksen alkuperää koskevan pöytäkirjan mukainen alkuperäselvitys, voidaan soveltaa tullittomuutta tai tullinalennusta mainitussa liitteessä esitettyjen tariffikiintiöiden rajoissa.

2. Komissio hallinnoi tässä artiklassa tarkoitettuja tariffikiintiöitä asetuksen (ETY) N:o 2454/93 308 a, 308 b ja 308 c artiklan säännösten mukaisesti.

3. Jokaisen jäsenvaltion on taattava kyseisten tuotteiden tuojille yhtäläinen ja jatkuva mahdollisuus käyttää tariffikiintiöitä, jos niissä jäljellä oleva määrä sen sallii.

2 artikla

1. Liitteessä B lueteltuihin Afrikan, Karibian ja Tyynenmeren valtioista (AKT-valtiot) peräisin oleviin tuotteisiin, jotka on luovutettu vapaaseen liikkeeseen yhteisössä ja joiden mukana seuraa yleissopimuksen alkuperää koskevan pöytäkirjan mukainen alkuperäselvitys, voidaan soveltaa tullittomuutta mainitussa liitteessä esitettyä tariffikattoa vastaavasti.

2. Tässä artiklassa tarkoitettu tariffikatto asetetaan yhteisön valvontaan, jonka komissio toteuttaa tiiviissä yhteistyössä jäsenvaltioiden kanssa asetuksen (ETY) N:o 2454/93 308 d artiklan säännösten mukaisesti.

([1]) EYVL L 215, 1.8.1998, s. 12
([2]) EYVL L 229, 17.8.1991, s. 3
([3]) EYVL L 253, 11.10.1993, s. 1
([4]) EYVL L 212, 30.7.1998, s. 18
([5]) EYVL L 140, 3.6.1994, s. 10
([6]) EYVL L 92, 25.4.1995, s. 12
([7]) EYVL L 294, 15.11.1994, s. 6
([8]) EYVL L 329, 19.12.1996, s. 8
([9]) EYVL L 308, 21.12.1995, s. 9
([10]) EYVL L 131, 1.6.1996, s. 43

3 artikla

1. Liitteessä C luetellut Afrikan, Karibian ja Tyynenmeren valtioista (AKT-valtiot) peräisin olevat tuotteet, jotka on luovutettu vapaaseen liikkeeseen yhteisössä ja joiden mukana seuraa yleissopimuksen alkuperää koskevan pöytäkirjan mukainen alkuperäselvitys, voidaan vapauttaa tullista mainitussa liitteessä esitettyjen viitemäärien rajoissa, ja tuotteet asetetaan yhteisön valvontaan.

2. Selvitys viitemäärien käytöstä tehdään koko yhteisön osalta jäsenvaltioiden komissiolle toimittamien tietojen perusteella asetuksen (ETY) N:o 2454/93 308 d artiklan säännösten mukaisesti.

4 artikla

Tätä asetusta sovellettaessa komissio toteuttaa tiiviissä yhteistyössä jäsenvaltioiden kanssa kaikki tarvittavat toimenpiteet.

5 artikla

Kumotaan asetukset (EY) N:o 1280/94, (EY) N:o 2763/94 ja (EY) N:o 2942/95.

6 artikla

Tämä asetus tulee voimaan seuraavana päivänä sen jälkeen, kun se on julkaistu *Euroopan yhteisöjen virallisessa lehdessä.*

Sitä sovelletaan 1 päivästä tammikuuta 1996.

Tämä asetus on kaikilta osiltaan velvoittava, ja sitä sovelletaan sellaisenaan kaikissa jäsenvaltioissa.

Tehty Brysselissä 17 päivänä syyskuuta 1998.

Komission puolesta

Mario MONTI

Komission jäsen

LIITE A

Asetuksen 1 artiklassa tarkoitetut tuotteet

Tavaran kuvauksen sanamuotoa on pidettävä ainoastaan ohjeellisena, joten etuusmenettely määräytyy tässä liitteessä CN-koodien sisällön mukaan, sellaisena kuin ne ovat tämän asetuksen antamishetkellä, sanotun kuitenkaan rajoittamatta yhdistetyn nimikkeistön tulkintasääntöjen määräyksiä. Jos CN-koodin edessä on ex-etuliite, etuusmenettely määräytyy sekä CN-koodin että sitä vastaavan kuvauksen perusteella.

Järjestys N:o	CN-koodi	Taric-alanimike (1)	Tavaran kuvaus	Kiintiön määrä vuodessa tai mainittuna ajanjaksona (tonnia)	Kiintiötullin %-alennus
09.1613	ex 0702 00 00	01 02 03 04 05 06 15 16 17 18 19 20 60 61 62 63 64 65 80 81 82 83 84 85	Tuoreet tai jäähdytetyt kirsikkatomaatit, tullattaessa 15.11. — 30.4.	2 000	100 (*)
09.1601	ex 0702 00 00	08 09 10 11 12 13 22 23 24 25 26 27 68 69 70 71 72 73 88 89 90 91 92 93	Tuoreet tai jäähdytetyt tomaatit (ei kirsikkatomaatit), tullattaessa 15.11. — 30.4.	2 000	60 (*)
09.1615	ex 0806 10 10	15	Kivettömät, syötäväksi tarkoitetut viinirypäleet, tuoreet, tullattaessa 1.1. — 31.1.	400	100

Järjestys N:o	CN-koodi	Taric-alanimike (1)	Tavaran kuvaus	Kiintiön määrä vuodessa tai mainittuna ajanjaksona (tonnia)	Kiintiötullin %-alennus
09.1616	ex 0806 10 10	85	Kivettömät, syötäväksi tarkoitetut viinirypäleet, tuoreet, tullattessa 1.12. — 31.12.	400	100
09.1610	0808 10		Tuoreet omenat	1 000	50 (*)
09.1612	0808 20 10 0808 20 50		Tuoreet päärynät	2 000	65 (*)
09.1603	ex 0810 10 05		Tuoreet mansikat, tullattaessa 1.1. — 28./29.2.	1 600	100
	ex 0810 10 80		Tuoreet mansikat, tullattaessa 1.11. — 31.12.		

(*) Alennusta sovellettaan ainoastaan arvotulliin.
(1) Taric-koodit ovat voimassa vain 1.1. — 31.12.1998.

LIITE B

Asetuksen 2 artiklassa tarkoitetut tuotteet

Tavaran kuvauksen sanamuotoa on pidettävä ainoastaan ohjeellisena, joten etuusmenettely määräytyy tässä liitteessä CN-koodien sisällön mukaan, sellaisena kuin ne ovat tämän asetuksen antamishetkellä, sanotun kuitenkaan rajoittamatta yhdistetyn nimikkeistön tulkintasääntöjen määräyksiä. Jos CN-koodin edessä on ex-etuliite, etuusmenettely määräytyy sekä CN-koodin että sitä vastaavan tavaran kuvauksen perusteella.

Järjestys N:o	CN-koodi	Taric-alanimike (1)	Tavaran kuvaus	Tariffikatto mainittuna ajanjaksona (tonnia)
26.0010	ex 0804 20 10		Tuoreet viikunat, tullattaessa 1.11. — 30.4.	200

(1) Taric-koodit ovat voimassa vain 1.1. — 31.12.1998.

LIITE C

Asetuksen 3 artiklassa tarkoitetut tuotteet

Tavaran kuvauksen sanamuotoa on pidettävä ainoastaan ohjeellisena, joten etuusmenettely määräytyy tässä liitteessä CN-koodien sisällön mukaan, sellaisena kuin ne ovat tämän asetuksen antamishetkellä, sanotun kuitenkaan rajoittamatta yhdistetyn nimikkeistön tulkintasääntöjen määräyksiä. Jos CN-koodin edessä on ex-etuliite, etuusmenettely määräytyy sekä CN-koodin että sitä vastaavan tavaran kuvauksen perusteella.

Järjestysnumero	CN-koodi	Taric-alanimike (1)	Tavaran kuvaus	Viitemäärä mainittuna ajanjaksona (tonnia)
12.0105	ex 0805 10 10 ex 0805 10 30 ex 0805 10 50 ex 0805 10 84		Appelsiinit, tuoreet tai kuivatut tullattaessa 15.5. — 30.9.	25 000
12.0115	ex 0805 20 10 ex 0805 20 30 ex 0805 20 50 ex 0805 20 70 ex 0805 20 90		Mandariinit (myös tangeriinit ja satsumat), klementiinit, wilkingit ja muut niiden kaltaiset sitrushedelmähybridit, tuoreet tai kuivatut, tullattaessa 15.5. — 30.9.	4 000
12.0120	ex 0806 10 10	20	Kivettömät, syötäväksi tarkoitetut viinirypäleet, tuoreet, tullattaessa 1.2. — 31.3.	100

(1) Taric-koodit ovat voimassa vain 1.1. — 31.12.1998.